

TỔNG CỤC THỐNG KÊ - BỘ Y TẾ

Mọi thông tin riêng tư được giữ kín

Phiếu số

PHIẾU HỎI
ĐIỀU TRA QUỐC GIA VỀ
VỊ THÀNH NIÊN VÀ THANH NIÊN VIỆT NAM NĂM 2003
(SAVY - 2003)

A. ĐỊNH DANH

- A1. Địa điểm
- Tỉnh/thành phố (Chữ in hoa, có dấu)
- Quận/huyện/thị xã (Chữ in hoa, có dấu)
- Phường/xã (Chữ in hoa, có dấu)
- A2. Khu vực (Căn cứ vào danh sách địa bàn do TCTK cung cấp)
- Nội thành các thành phố lớn (Hà Nội, Hải Phòng, TP. HCM, Đà Nẵng)..... 1
- Nội thành các thành phố khác 2
- Thị xã/ thị trấn 3
- Nông thôn 4
- A3. Giới tính của người được phỏng vấn
- Nam1
- Nữ2
- A4. Phương pháp thu thập thông tin
- Phỏng vấn kết hợp tự điền1
- Hoàn toàn phỏng vấn2

HỌ, TÊN ĐTV

HỌ, TÊN ĐỘI TRƯỞNG

Ngày phỏng vấn (ngày/tháng/năm) __ / __ / 2003

Ngày kiểm tra số liệu (ngày/tháng/năm) __ / __ / 2003

HỌ VÀ TÊN GSV

HỌ VÀ TÊN NTV

Ngày nhập tin (ngày/tháng/năm) __ / __ / 2003

Ngày kiểm tra nhập tin (ngày/tháng/năm) __ / __ / 2003

B. THÔNG TIN VỀ CÁ NHÂN VÀ GIA ĐÌNH

- B1. Bạn bao nhiêu tuổi theo dương lịch? (Tuổi)
- (Kiểm tra: Nếu tuổi lớn hơn 25 hoặc nhỏ hơn 14 tuổi, kết thúc phỏng vấn)
- B2. Bạn người dân tộc nào?
- Kinh 1
- Tày 2
- Thái 3
- Mường 4
- H Mông 5
- Khmer 6
- Hoa 7
- Dân tộc khác (ghi rõ) 8

- B3. Bạn theo tôn giáo nào?
- Không tôn giáo 1
- Phật giáo 2
- Công giáo 3
- Tin lành 4
- Cao đài 5
- Phật giáo Hòa hảo 6
- Hồi giáo 7
- Tôn giáo khác (ghi rõ) 8
- B4. Hiện nay bạn có sống chung với cha đẻ của bạn không?
- Có 1 ==> Câu B7
- Không 2
- B5. Tại sao bạn không sống chung với cha đẻ của bạn?
- Cha đẻ đã mất 1
- Cha đi làm/đi học xa nhà 2 ==> Câu B7
- Cha mẹ ly dị 3 ==> Câu B7
- Tôi đã có gia đình riêng 4 ==> Câu B7
- Lý do khác (ghi rõ) 5 ==> Câu B7
- B6. Khi cha đẻ của bạn mất bạn bao nhiêu tuổi?
- (Nếu không nhớ/không biết ghi 99)
- B7. Trình độ học vấn cao nhất của cha đẻ bạn là gì?
- (Ghi lớp học, dùng bảng chuyển đổi TBVH, nếu không đi học ghi mã 00
- Sơ/Trung cấp ghi mã 13, CĐ/ĐH/trên ĐH ghi mã 14)
- B8.1. Nghề nghiệp chính hiện nay của cha đẻ bạn là gì?
- Nếu đã mất: Cha bạn làm nghề gì trước khi mất?
- Ghi rõ: _____
- Lực lượng vũ trang 1
- Lãnh đạo thuộc các lĩnh vực trong các ngành, các cấp 2
- Các nhà chuyên môn kỹ thuật bậc trung, bậc cao trong các lĩnh vực 3
- Nhân viên (chuyên môn sơ cấp, NVKT tại văn phòng) trong các lĩnh vực 4
- Dịch vụ cá nhân, bảo vệ và bán hàng có kỹ thuật 5
- Lao động có kỹ thuật trong nông nghiệp, lâm nghiệp, ngư nghiệp 6
- Thợ thủ công có kỹ thuật và các thợ kỹ thuật khác có liên quan 7
- Thợ có kỹ thuật lắp ráp và vận hành máy móc thiết bị 8
- Lao động giản đơn 9
- Lao động giản đơn trong nông nghiệp 10
- Không làm gì 11
- Không nhớ/không biết 99
- B8.2. Nghề nghiệp chính cha đẻ bạn từ khi bạn sinh ra đến nay là gì?
- Nếu đã mất: Cha đẻ bạn làm nghề gì trước khi mất?
- Ghi rõ: _____
- Lực lượng vũ trang 1
- Lãnh đạo thuộc các lĩnh vực trong các ngành, các cấp 2
- Các nhà chuyên môn kỹ thuật bậc trung, bậc cao trong các lĩnh vực 3
- Nhân viên (chuyên môn sơ cấp, NVKT tại văn phòng) trong các lĩnh vực 4

- Dịch vụ cá nhân, bảo vệ và bán hàng có kỹ thuật 5
 Lao động có kỹ thuật trong nông nghiệp, lâm nghiệp, ngư nghiệp 6
 Thị thủ công có kỹ thuật và các thị kỹ thuật khác có liên quan 7
 Thị có kỹ thuật lắp ráp và vận hành máy móc thiết bị 8
 Lao động giản đơn 9
 Lao động giản đơn trong nông nghiệp 10
 Không làm gì 11
 Không nhớ/không biết 99
- B9. Hiện nay bạn có sống chung với mẹ đẻ của bạn không?
 Có 1 ==>Câu B12
 Không 2
- B10. Tại sao bạn không sống chung với mẹ đẻ của bạn?
 Mẹ đẻ đã mất 1
 Mẹ đi làm/di học xa nhà 2 ==>Câu B12
 Cha mẹ ly dị 3 ==>Câu B12
 Tôi đã có gia đình riêng 4 ==>Câu B12
 Lý do khác (ghi rõ) 5 ==>Câu B12
- B11. Khi mẹ đẻ của bạn mất bạn bao nhiêu tuổi?
 (Nếu không nhớ ghi 99)
- B12. Trình độ học vấn cao nhất của mẹ đẻ bạn là gì?
 (Ghi lớp học, dùng bảng chuyển đổi ĐTVH, nếu không đi học ghi mã 00
 Sơ/Trung cấp ghi mã 13, CĐ/ĐH/trên ĐH ghi mã 14)
- B13.1. Nghề nghiệp chính hiện nay của mẹ đẻ bạn là gì?
 Nếu đã mất: Mẹ bạn làm nghề gì trước khi mất?
 Ghi rõ: _____
 Lực lượng vũ trang 1
 Lãnh đạo thuộc các lĩnh vực trong các ngành, các cấp 2
 Các nhà chuyên môn kỹ thuật bậc trung, bậc cao trong các lĩnh vực 3
 Nhân viên (chuyên môn sơ cấp, NVKT tại văn phòng) trong các lĩnh vực 4
 Dịch vụ cá nhân, bảo vệ và bán hàng có kỹ thuật 5
 Lao động có kỹ thuật trong nông nghiệp, lâm nghiệp, ngư nghiệp 6
 Thị thủ công có kỹ thuật và các thị kỹ thuật khác có liên quan 7
 Thị có kỹ thuật lắp ráp và vận hành máy móc thiết bị 8
 Lao động giản đơn 9
 Lao động giản đơn trong nông nghiệp 10
 Không làm gì 11
 Không nhớ/không biết 99
- B13.2. Nghề nghiệp chính của mẹ đẻ bạn từ khi bạn sinh ra đến nay là gì?
 Nếu đã mất: Mẹ bạn làm nghề gì trước khi mất?
 Ghi rõ: _____
 Lực lượng vũ trang 1
 Lãnh đạo thuộc các lĩnh vực trong các ngành, các cấp 2
 Các nhà chuyên môn kỹ thuật bậc trung, bậc cao trong các lĩnh vực 3
 Nhân viên (chuyên môn sơ cấp, NVKT tại văn phòng) trong các lĩnh vực 4
 Dịch vụ cá nhân, bảo vệ và bán hàng có kỹ thuật 5
 Lao động có kỹ thuật trong nông nghiệp, lâm nghiệp, ngư nghiệp 6
 Thị thủ công có kỹ thuật và các thị kỹ thuật khác có liên quan 7
 Thị có kỹ thuật lắp ráp và vận hành máy móc thiết bị 8
 Lao động giản đơn 9
 Lao động giản đơn trong nông nghiệp 10
 Không làm gì 11
 Không nhớ/không biết 99
- B14.1 Bạn có bao nhiêu anh, em trai ruột? (kể cả những người đã mất, không kể bản thân)?
- 14.2. Bạn có bao nhiêu chị/em gái ruột?
 (kể cả những người đã mất, không kể bản thân?)
- 14.3. Bao nhiêu anh, em trai ruột đang sống chung với bạn, không kể bản thân?
- 14.4. Bao nhiêu chị, em gái ruột đang sống chung với bạn, không kể bản thân?
- B15. Bạn là con thứ mấy hiện đang sống trong gia đình?
 Con một 1
 Con đầu 2
 Con út 3
 Con thứ khác 4
- B16. Bạn sinh ra ở đâu? (vào thời điểm sinh ra)
 Ghi rõ: _____
 Nội thành các thành phố lớn (Hà Nội, TP. HCM, Hải Phòng, Đà Nẵng) 1
 Nội thành các thành phố khác 2
 Thị trấn/thị xã 3
 Nông thôn 4
 Nước ngoài 5
 Không biết 9
- B17. Khi bạn từ 8 - 14 tuổi, bạn chủ yếu sống ở đâu? Ghi rõ:
 Thành phố 1
 Thị trấn/thị xã 2
 Nông thôn 3
 Nước ngoài 4
 Không biết 9
- B18. Bạn đã bao giờ sống xa nhà liên tục trên 1 tháng chưa?
 Có 1
 Không 2 ==> Câu B21
- B19. Bạn bao nhiêu tuổi khi lần đầu tiên bạn sống xa nhà liên tục trên 1 tháng?
 (Nếu không nhớ ghi 99)
- B20. Lý do chính nào khiến cho bạn phải sống xa nhà trong thời gian đó (lần đầu tiên)?
 Đi học 1
 Đi kiếm sống 2
 Đi chơi 3
 Đi bộ đội 4
 Khác (ghi rõ) 5
- B21. Hiện có bao nhiêu người sống trong hộ gia đình của bạn? (người)
- B22. Bạn có phòng riêng không?
 Có 1
 Không 2
- B23. Hộ gia đình nhà bạn có [...]
 Có 1
 Không 2
- B23.1. Quạt điện
 B23.2. Tivi
 B23.3. Đài/radio/caset
 B23.4. Đầu video/DVD/VCD
 B23.5. Xe đạp/xe đạp điện
 B23.6. Xe máy/xe mô tô
 B23.7. Ghe/thuyền/xuồng
 B23.8. Tủ lạnh, tủ đá
 B23.9. Máy vi tính
 B23.10. Điện thoại
 B23.11. Điện thoại di động
- B24. Hộ gia đình nhà bạn dùng nguồn thấp sáng chính nào?
 Điện lưới 1
 Máy phát điện/thủy điện nhỏ 2
 Điện ắc-quy 3
 Đèn dầu các loại 4

Khác (ghi rõ) _____ 5

B25. Nguồn nước chính dùng cho ăn, uống của hộ gia đình nhà bạn là loại nào?

Nước máy riêng 1

Nước máy công cộng 2

Nước mưa (xi téc, đóng chai, bình) 3

Giếng khoan có bơm 4

Giếng khơi, giếng đáý 5

Nước suối có lọc 6

Nước suối không lọc 7

Giếng đất 8

Nước mưa 9

Sông, hồ, ao 10

Khác (ghi rõ) _____ 11

B26. Hiện nay bạn có biết đọc không? Bạn có biết viết không?

Biết đọc, không biết viết 1

Biết viết, không biết đọc 2

Biết cả đọc cả viết 3

Không biết đọc, không biết viết. 4

B27. Bạn đã từng đi học văn hóa bao giờ chưa?

Có 1 ==> Câu B29

Chưa bao giờ 2

B28. Lý do chính khiến bạn chưa bao giờ đi học?

Không có tiền 1

Ốm bệnh/ khuyết tật 2

Phải làm việc cho gia đình 3

Trường quá xa 4

Gia đình không muốn cho tôi đi học 5

Học không có ích gì 6

Không muốn đi học. 7

Không biết tiếng Kinh 8

Khác (ghi rõ) _____ 9

CHUYỂN SANG CÂU B40

B29. Khi bắt đầu đi học văn hóa bạn bao nhiêu tuổi?

(Nếu không nhớ ghi 99)

B30. Bây giờ bạn có đang đi học văn hóa, chuyên môn nghiệp vụ không?

Có 1 ==> Câu B34

Không 2

B31. Khi thôi học, bạn bao nhiêu tuổi? (Nếu không nhớ ghi 99)

B32. Khi thôi học, bạn đã học xong lớp mấy?

(Ghi lớp học, dùng bảng chuyển đổi TĐVH, nếu không đi học ghi mã 00 Sơ/Trung cấp ghi mã 13, CĐ/ĐH/trên ĐH ghi mã 14, Không nhớ ghi 99)

B33. Lý do chính nào khiến bạn không đi học tiếp?

Không đủ tiền nộp học 1

Bị bệnh/ khuyết tật 2

Phải làm việc cho gia đình 3

Trường quá xa 4

Gia đình không muốn cho tôi đi học 5

Không muốn đi học thêm nữa 6

Không thi đỗ 7

Có thai. 8

Lập gia đình 9

Các bạn tôi đều bỏ học 10

Không thạo tiếng Kinh 11

Sức học yếu 12

Hay bị trêu chọc 13

Bị thầy cô giáo phạt/kỷ luật 14

Chất lượng dạy học chưa cao 15

Việc học thêm nữa là không có ích gì cho tôi 16

Lớp học quá chật chội 17

Thấy lạc lõng ở trường 18

Đã tốt nghiệp 19

Lý do khác (ghi rõ) _____ 20

Không biết. 99

CHUYỂN SANG CÂU B40

B34. Hiện nay bạn đang học lớp mấy?

(Ghi lớp học, dùng bảng chuyển đổi TĐVH, nếu không đi học ghi mã 00 Sơ/Trung cấp ghi mã 13, CĐ/ĐH/trên ĐH ghi mã 14, Không nhớ ghi 99)

B35. Dưới đây là các câu nhận xét về nơi bạn đang học, bạn có thể trả lời là đồng ý, không đồng ý hoặc không biết phải lựa chọn thế nào (không chắc chắn)

Đồng ý 1

Không đồng ý 2

Không chắc chắn 3

B35.1. Bạn đã cố gắng trong học tập

B35.2. Giáo viên đối xử công bằng với học sinh

B35.3. Nhiều khi bạn không muốn đi học

B35.4. Giáo viên thường khen ngợi khi bạn học tốt

B35.5. Bạn thực sự muốn vào đại học

B35.6. Trường bạn tạo điều kiện cho học sinh khuyết tật đến lớp

B35.7. Chương trình học quá tải

B35.8. Học sinh trường bạn có cơ hội góp ý các vấn đề liên quan đến học tập và trường lớp

B36. Bạn có đi học tiểu học/ trung học cơ sở/ trung học phổ thông từ tháng 1 năm 2003 không? (bao gồm bổ túc văn hoá)

Có 1

Không 2 ==> Câu B40

B37. Khi bạn đi học thì bạn sống ở đâu?

Ở nhà 1

Ở trường 2

Sống với gia đình khác 3

Nơi khác (ghi rõ: 4

B38. Khi đi học, bạn có đi học thêm không?

Có 1

Không 2

B39. Bạn có bao giờ bị kỷ luật ở trường phải ghi sổ học bạ không?

Có 1

Không 2

B40. Bạn đã bao giờ học nghề chưa?

Đã học xong 1

Đang học 2 ==> Câu B42

Chưa bao giờ/ học dở dang 3 ==> Câu B42

B41. Bạn có kiếm được việc làm bằng nghề bạn đã học không?

Có 1

Không 2

B42. Bạn đã từng làm việc để kiếm tiền bao giờ chưa?

Có 1

Chưa bao giờ 2 ==> Câu B44

B43. Bạn bắt đầu làm việc để kiếm tiền từ năm bao nhiêu tuổi?

(Nếu không nhớ ghi 99)

B44. Hiện nay bạn có đi làm việc để kiếm tiền không?

Có 1

Không 2

B45. Bạn đang làm việc gì là chính?

Ghi rõ: _____

Lực lượng vũ trang	1
Lãnh đạo thuộc các lĩnh vực trong các ngành, các cấp	2
Các nhà chuyên môn kỹ thuật bậc trung, bậc cao trong các lĩnh vực	3
Nhân viên (chuyên môn sơ cấp, NVKT tại văn phòng) trong các lĩnh vực	4
Dịch vụ cá nhân, bảo vệ và bán hàng có kỹ thuật	5
Lao động có kỹ thuật trong nông nghiệp, lâm nghiệp, ngư nghiệp	6
Thợ thủ công có kỹ thuật và các thợ kỹ thuật khác có liên quan	7
Thợ có kỹ thuật lắp ráp và vận hành máy móc thiết bị	8
Lao động giản đơn	9
Lao động giản đơn trong nông nghiệp	10
Không làm gì	11==> Câu B48
B46. Bạn làm việc cho cơ quan/tổ chức, cá nhân nào?	<input type="checkbox"/>
Ghi rõ:	
C.Q quản lý nhà nước, an ninh, quốc phòng	1
Doanh nghiệp Nhà nước	2
C.Q đảng, đoàn thể, hiệp hội	3
Hợp tác xã	4
Doanh nghiệp tư nhân	5
Hộ SX kinh doanh nhỏ	6
Doanh nghiệp 100% vốn nước ngoài	7
Liên doanh với Nhà nước/tập thể/tư nhân	8
Liên doanh hỗn hợp	9
Khác (Ghi rõ)	10
Tự làm	11
B47. Bạn có hài lòng với công việc đó không?	<input type="checkbox"/>
Có	1
Không	2
B48. Hiện nay bạn có đang tìm việc làm không?	<input type="checkbox"/>
Có	1
Không	2 ==> Câu B50
B49. Trong tuần vừa qua bạn có làm gì để tìm việc làm không?	<input type="checkbox"/>
Có	1
Không	2
B50. Theo bạn tìm việc làm ngày nay là khó hay dễ?	<input type="checkbox"/>
Rất khó	1
Hơi khó	2
Tùy vào công việc	3
Khá dễ	4
Rất dễ	5
Không biết	9
B51. Bạn cho rằng cuộc sống vật chất của bạn trong 3 năm tới (cho tới cuối năm 2006) sẽ tốt hơn, vẫn như vậy hay kém hơn?	<input type="checkbox"/>
Tốt hơn	1
Vẫn như vậy	2
Kém hơn	3
Không biết	9

C. KIẾN THỨC, THÁI ĐỘ, HÀNH VI VỀ TUỔI DẬY THÌ VÀ TÌNH DỤC

(Dậy thì là giai đoạn chuyển tiếp từ trẻ em thành người lớn)

- C1. **Nếu là nam:** Bạn mộng tinh (xuất tinh khi ngủ) lần đầu tiên khi bạn bao nhiêu tuổi? (tuổi)
Nếu là nữ: Bạn hành kinh lần đầu tiên khi bạn bao nhiêu tuổi? (tuổi)
 (Nếu chưa bao giờ mộng tinh/hành kinh ghi 97 chuyển sang câu C4)

- C2. Bạn có nói chuyện đó với ai không?
 Có 1
 Không 2 ==> Câu C4
- C3. Bạn nói chuyện đó với ai đầu tiên?
 Bố mẹ 1
 Chị /anh / em. 2
 Họ hàng 3
 Hàng xóm 4
 Thầy cô giáo 5
 Bạn bè 6
 Người yêu 7
 Người khác (ghi rõ) 8
 Không nhớ 9
- C4. Bạn đã bao giờ nghe nói về những chủ đề dưới đây chưa?
 Có 1
 Chưa bao giờ 2
- C4.01. Kế hoạch hoá gia đình
 C4.02. Sự thụ thai/kinh nguyệt
 C4.03. Giới tính và tình dục
 C4.04. Tình yêu, hôn nhân gia đình

KIỂM TRA NẾU CÁC CÂU C4 ĐỀU TRẢ LỜI "CHƯA", ==> CÂU D1

- C5. Bạn được nghe nói về chủ đề/các chủ đề đó thông qua những nguồn sau hay không?
 Có 1
 Không 2
- C5.01. Tivi
 C5.02. Đài
 C5.03. Báo, tạp chí
 C5.04. Sách
 C5.05. Bô.
 C5.06. Mẹ
 C5.07. Chị , em gái
 C5.08. Anh, em trai
 C5.09. Hàng xóm
 C5.10. Thầy cô giáo
 C5.11. Nhân viên y tế
 C5.12. Bạn bè
 C5.13. Người Yêu
 C5.14. Internet
 C5.15. Cộng tác viên dân số
 C5.16. Hình thức khác (ghi rõ)
- C6. Theo bạn trong khu vực bạn sống, có bao nhiêu nam thanh niên chưa lập gia đình mà đã có quan hệ tình dục?
 Không có ai 1
 Rất ít 2
 Vài người 3
 Nhiều người 4
 Hầu hết 5
 Không biết 9
- C7. Theo bạn trong khu vực bạn sống, có bao nhiêu nữ thanh niên chưa lập gia đình mà đã có quan hệ tình dục?
 Không có ai 1
 Rất ít 2
 Vài người 3
 Nhiều người 4

- Hầu hết 5
 Không biết 9
- C8. Bạn có biết thế nào là quan hệ tình dục đồng giới/ đồng tính luyến ái không?
- Có 1
 Không 2 ==>Câu D1
- C9. Bạn có chấp nhận có một người bạn có quan hệ tình dục đồng giới/đồng tính luyến ái không?
- Có 1
 Không 2
 Không biết 9
- C10. Bản thân bạn có người bạn nào có quan hệ tình dục đồng giới hoặc quan hệ tình dục với cả nam và nữ không?
- Có 1
 Không 2
 Không biết 9

D. HẸN HÒ VÀ TÌNH BẠN

- D1. Bạn đã bao giờ lấy chồng/ vợ chưa?
- Có 1
 Chưa 2

E. SỨC KHOẺ SINH SẢN VÀ HIV/AIDS

- E1. Bạn đã bao giờ nghe nói về HIV/AIDS chưa?
- Có 1
 Chưa 2 ==> Câu E9
- E2. Bạn đã được nghe nói về HIV/AIDS thông qua [...] không?
 Có 1
 Không 2
- E2.01. Tìm hiểu qua Đài, TV, sách báo, tạp chí
- E2.02. Pano áp phích, loa truyền thanh, hội họp
- E2.03. Qua vợ hoặc chồng bạn
- E2.04. Từ gặp/ từ rơi/ từ bướm
- E2.05. Cơ sở y tế/ Nhân viên Y tế
- E2.06. Nhà trường/thầy cô giáo
- E2.07. Bạn bè
- E2.08. Các tổ chức xã hội: Thanh niên, phụ nữ, cộng tác viên dân số
- E2.09. Các thành viên khác trong gia đình
- E2.10. Nguồn khác (ghi rõ)
- E3. Một người trông bề ngoài khoẻ mạnh có thể bị nhiễm HIV/AIDS không?
- Có 1
 Không 2
 Không biết 9
- E4. Một người muốn xét nghiệm HIV/AIDS thì có thể đến đâu?
 Có 1
 Không 2
 Không biết 9
- E4.01. Bệnh viện
- E4.02. Trung tâm y tế
- E4.03. Phòng khám
- E4.04. Cơ sở y học dân tộc

- E4.05. Cơ sở y tế tư nhân
- E4.06. Nơi khác (ghi rõ)
- E5. Theo bạn những biện pháp nào dưới đây có thể phòng nhiễm HIV/AIDS?
- Có 1
 Không 2
 Không biết 9
- E5.01. Sử dụng bao cao su khi quan hệ tình dục
- E5.02. Chỉ có một bạn tình
- E5.03. Tránh quan hệ tình dục với người lạ
- E5.04. Tránh quan hệ tình dục
- E5.05. Tránh mua bán dâm
- E5.06. Tránh sử dụng chung bơm kim tiêm
- E5.07. Tránh truyền máu không an toàn
- E5.08. Khác (ghi rõ)
- E6. Theo bạn người nhiễm HIV/AIDS nên làm gì vì lợi ích bản thân và người khác?
 Có 1
 Không 2
 Không biết 9
- E6.01. Sử dụng bao cao su nếu có quan hệ tình dục
- E6.02. Tránh sử dụng chung bàn chải đánh răng, dao cạo râu
- E6.03. Tránh sử dụng chung bơm kim tiêm
- E6.04. Khuyến bạn tình nên đi xét nghiệm
- E6.05. Chăm sóc sức khoẻ với chế độ dinh dưỡng tốt, và tìm lời khuyên của bác sỹ nếu bị ốm
- E6.06. Tìm sự giúp đỡ và tư vấn của Bác sỹ tâm lý
- E6.07. Nếu sinh con thì sẽ tránh cho con bú
- E7. Nếu một người đàn ông trong cộng đồng của bạn bị nhiễm HIV/AIDS, bạn sẽ làm gì?
 E7.01. Giúp đỡ người đó
- Có 1
 Không 2
 Không biết 9
- E7.02. Vẫn tiếp xúc với người đó, nhưng tìm cách bảo vệ mình
- Có 1 ==>Câu E7.04
 Không 2
 Không biết 9
- E7.03. Tránh xa người đó
- Có 1
 Không 2
 Không biết 9
- E7.04. Khác (Ghi rõ)
- E8. Nếu một người phụ nữ trong cộng đồng của bạn bị nhiễm HIV/AIDS, bạn sẽ làm gì?
 E8.01. Giúp đỡ người đó
- Có 1
 Không 2
 Không biết 9
- E8.02. Vẫn tiếp xúc với người đó, nhưng tìm cách bảo vệ mình
- Có 1 ==>Câu E8.04
 Không 2
 Không biết 9
- E8.03. Tránh xa người đó
- Có 1

Điều tra Quốc gia về Vị thành niên và Thanh niên Việt Nam

- Không 2
 Không biết 9
- E8.04. Khác (ghi rõ: _____)
- E9. Ngoài HIV/AIDS ra còn có một vài loại bệnh lây truyền qua đường tình dục, bạn đã nghe nói đến bệnh nào trong các bệnh dưới đây?
 Đã có 1
 Chưa 2
- E9.01. Giang mai
 E9.02. Lậu
 E9.03. Clamidia
 E9.04. Sùi mào gà/u nhú/mồng gà
 E9.05. Hạ cam
 E9.06. Hột xoài
 E9.07. Mụn rộp (herpes)
 E9.08. Trùng roi
 E9.09. Viêm gan B
 E9.10. Bệnh khác (ghi rõ) _____

NẾU TRẢ LỜI CHƯA (MÃ 2) CHO TẤT CẢ CÁC CÂU TRÊN, CHUYỂN CÂU E12

- E10. Bạn có bị mắc bệnh nào trong số các bệnh trên không?
 Có 1
 Không 2 ==> Câu E12
- E11. Bạn đã làm gì trong lần mắc bệnh gần đây nhất?
 Có 1
 Không 2
- E11.1. Không làm gì cả, chỉ đợi cho bệnh tự khỏi
 E11.2. Tự điều trị (kể cả mua thuốc)
 E11.3. Đến cơ sở y tế nhà nước
 E11.4. Đến cơ sở y tế tư nhân
 E11.5. Cách khác (Ghi rõ) _____

SỬ DỤNG BIỆN PHÁP TRÁNH THAI

- E12. Theo bạn khi nào người phụ nữ dễ có thai nhất?

E.13 Các biện pháp tránh thai (Trả lời theo chiều từ trái qua phải)	E13a. Bạn có biết biện pháp [...] không? Có.....1 Không..... 2==> Biện pháp tiếp theo	E13b. Trước đây bạn đã sử dụng [...] chưa? Có..... 1 Không.. 2	E13c. Hiện nay bạn có sử dụng [...] không? Có..... 1 Không.. 2
E13.1. Đặt vòng tránh thai			
E13.2. Thuốc viên tránh thai			
E13.3. Bao cao su			
E13.4. Thuốc tiêm tránh thai			
E13.5. Viên tránh thai khẩn cấp (Postinor)			
E13.6. Đinh sản/triệt sản nữ/thắt ống dẫn trứng			
E13.7. Đinh sản/triệt sản nam/thắt ống dẫn tinh			
E13.8. Xuất tinh ngoài âm đạo			
E13.9. Tính vòng kinh			
E13.10. Thuốc diệt tinh trùng			
E13.11. Biện pháp khác (ghi rõ)			

- Tại thời điểm 7 ngày trước kỳ kinh 1
 Trong kỳ kinh 2
 Tại thời điểm 7 ngày sau kỳ kinh 3
 Tại thời điểm 2 tuần trước hoặc 2 tuần sau kỳ kinh 4
 Bất kỳ khi nào trong tháng 5
 Không biết 9
- E14. Dưới đây là một số nhận xét về sử dụng bao cao su, bạn có thể trả lời là đồng ý, không đồng ý hoặc không biết phải trả lời thế nào.
 Đồng ý 1
 Không đồng ý 2
 Không biết 9
- E14.1. Bao cao su làm giảm khoái cảm tình dục
 E14.2. Bao cao su thì quá đắt nếu dùng thường xuyên
 E14.3. Nếu dùng đúng bao cao su có thể tránh thai
 E14.4. Nếu dùng đúng bao cao su có thể tránh các bệnh lây truyền qua đường tình dục
 E14.5. Nếu dùng đúng bao cao su có thể tránh HIV/AIDS
 E14.6. Nếu một người phụ nữ đem theo bao cao su, người đó có thể có quan hệ không ràng buộc
 E14.7. Nếu một người đàn ông đem theo bao cao su, người đó có thể là người không đứng đắn
 E14.8. Bao cao su chỉ để dành cho người mại dâm hoặc những người không chung thủy

NẾU NGƯỜI ĐƯỢC PHỎNG VẤN CHƯA LẬP GIA ĐÌNH, CHUYỂN SANG CÂU G1

F. DÀNH CHO NGƯỜI ĐÃ LẬP GIA ĐÌNH

- F1. Bạn lập gia đình hoặc kết hôn lần đầu lúc bao nhiêu tuổi?
 (Nếu không nhớ ghi 99)
- F2. Khi đó người vợ/chồng của bạn bao nhiêu tuổi?
 (Nếu không nhớ ghi 99)
- F3. Ai là người đưa ra quyết định bạn sẽ lấy chồng/vợ?
 Tự bản thân tôi 1
 Gia đình, không có sự tham gia của tôi 2
 Cả tôi và gia đình 3
 Người khác (ghi rõ) _____ 4
- F4. Bạn có hài lòng với cuộc sống vợ chồng không?
 Rất hài lòng 1
 Hài lòng 2
 Tạm được 3
 Không hài lòng 4
 Rất không hài lòng 5
- F5. Vợ/chồng bạn có bao giờ [...] bạn không?
 Có 1
 Không 2
- F5.1. Chửi mắng
 F5.2. Cấm đoán một điều gì đó
 F5.3. Đánh đập
 F5.4. Các hành vi xấu khác (ghi rõ) _____
- F6. Ngay sau khi lập gia đình, vợ chồng bạn sống với ai?
 Sống chung với gia đình nhà chồng 1
 Sống chung với gia đình nhà vợ 2
 Sống riêng 3

Khác (ghi rõ) _____ 4

G. SỨC KHOẺ

- G1. Trong một tháng qua bạn có bị ốm/bệnh hoặc có triệu chứng bệnh lần nào không?
- Có 1
Không 2 ==>Câu G3
- G2. Bạn thấy triệu chứng nào sau đây?
- Có 1
Không 2
- G2.1. Cảm cúm
- G2.2. Tiêu chảy
- G2.3. Khó thở
- G2.4. Sốt/ đau đầu
- G2.5. Đau bụng
- G2.6. Khác (ghi rõ) _____
- G3. Bạn có bị bệnh mãn tính/tật nào dưới đây không?
- Có 1
Không 2
- G3.1. Hen suyễn
- G3.2. Các bệnh phổi khác
- G3.3. Bệnh đường tiêu hoá
- G3.4. Bệnh tim mạch
- G3.5. Dị dạng bẩm sinh
- G3.6. Cận/ loạn/ viễn thị
- G3.7. Bướu cổ đơn thuần (do thiếu Iốt)
- G3.8. Lao
- G3.9. Ung thư
- G3.10. Bại liệt
- G3.11. Cong vẹo cột sống
- G3.12. Bệnh khác (ghi rõ) _____
- G4. Trong 12 tháng qua, bạn có bao giờ ốm/bệnh đến mức phải nghỉ học hoặc nghỉ làm việc không?
- Có 1
Không 2
- G5. Trong 12 tháng qua, bạn có lần nào bị tai nạn hoặc thương tích mà phải điều trị không?
- Có 1
Không 2 ==> Câu G7
- G6. Bạn bị tai nạn ở đâu?
- Có 1
Không 2
- G6.1. Trên đường
- G6.2. Ở trường học
- G6.3. Ở nơi làm việc
- G6.4. Ở nhà
- G6.5. Ở nơi công cộng (bến xe, tàu, chợ...)
- G6.6. Nơi khác (ghi rõ) _____
- G7. Trong lần bị ốm/bệnh hoặc tai nạn gần đây nhất bạn có đi chữa trị không?
- Có 1
Không 2 ==> Câu G9
- G8. Bạn chữa trị ở đâu?
- Có 1

Không 2

- G8.1. Y tế nhà trường
- G8.2. Mua thuốc tự điều trị
- G8.3. Y tế tư nhân
- G8.4. Thấy lang
- G8.5. Trạm y tế xã/phường
- G8.6. Bệnh viện huyện/Trung tâm y tế
- G8.7. Bệnh viện tỉnh/trung ương
- G8.8. Nơi khác (ghi rõ) _____

NỮ CHUYỂN CÂU G10 - NAM CHUYỂN CÂU H1

- G9. Tại sao bạn không đi chữa trị?
- Bệnh nhẹ 1
Phải đi quá xa 2
Không thuận tiện 3
Không có tiền 4
Ngượng ngùng 5
Không tin tưởng vào chất lượng dịch vụ y tế 6
Dịch vụ không thân thiện 7
Lý do khác (ghi rõ) _____ 8

PHẦN NÀY DÀNH CHO PHỤ NỮ.

Kiểm tra, nếu là nam giới hãy bỏ qua các câu hỏi từ G10 đến G23, chuyển sang câu H1

SỨC KHOẺ PHỤ NỮ VÀ TRẺ EM

- G10. Bạn đã bao giờ có thai chưa?
- Có 1
Chưa 2 ==>Câu H1
- G11. Bạn bao nhiêu tuổi khi bạn có thai lần đầu tiên? (Nếu không nhớ ghi 99)
- G12. Bạn có đi khám thai trong lần có thai đầu tiên không?
- Có 1
Không 2 ==>Câu G14
- G13. Lần khám thai đầu tiên bạn đi khám ở đâu?
- Trạm y tế xã/phường 1
Bệnh viện/trung tâm y tế 2
Phòng khám tư nhân 3
Cơ sở y tế khác 4
Nơi khác (ghi rõ: 5
Không nhớ/không biết 9
- G14. Bạn đã bao giờ nghe ai nói về thiếu máu, thiếu sắt ở phụ nữ mang thai chưa?
- Có 1
Chưa 2
- G15. Trong lần có thai gần đây nhất bạn có uống viên sắt không?
- Có 1
Không 2
Uống nhưng không biết thuốc gì 9
- G16. Bạn đã sinh đẻ bao giờ chưa (chỉ kể những lần sinh con sống)?
- Có 1
Chưa 2 ==>Câu H1
- G17. Bạn sinh được mấy con (không kể con chết lưu)?
- G18. Khi sinh đứa con đầu tiên bạn bao nhiêu tuổi?
- (Nếu không nhớ ghi 99)
- G19. Bạn sinh đứa con gần đây nhất ở đâu?
- Cơ sở y tế 1
Ở nhà 2
Nơi khác (ghi rõ) _____ 3

- G20. Ai là người đỡ đẻ cho lần sinh gần đây nhất của bạn?
- Cán bộ y tế 1
 Thành viên trong gia đình 2
 Bà mẹ vườn 3
 Bạn bè 4
 Người khác (ghi rõ) 5
 Không có ai đỡ 6
- G21. Trong lần có thai và sinh con gần đây nhất bạn có tiêm phòng uốn ván theo hướng dẫn không?
- Có 1
 Không 2
- G22. Bạn có trực trực gì về sức khỏe trong lần có thai gần đây nhất không?
- Có 1
 Không 2
- G23. Trong lần mang thai đứa con sinh gần đây nhất, bạn đi khám thai bao nhiêu lần? (Không nhớ ghi 99)

H. CÁC THÓI QUEN, HÀNH VI

- H1. Bạn đã bao giờ hút thuốc lá hoặc thuốc lào chưa?
- Có 1
 Chưa bao giờ 2 ==>Câu H6
- H2. Lần đầu tiên hút thuốc lá/thuốc lào bạn bao nhiêu tuổi?
- (Nếu không nhớ ghi 99)
- H3. Lý do chính nào khiến bạn bắt đầu hút thuốc?
- Các bạn đều hút 1
 Chứng tỏ là người lớn 2
 Quá căng thẳng 3
 Mọi người xung quanh đều hút thuốc 4
 Hút thuốc mới là sành điệu 5
 Chứng tỏ tính đàn ông 6
 Lý do khác (ghi rõ) 7
- H4. Hiện nay bạn có hút thuốc hơn một lần trong một tuần không?
- Có 1
 Không 2 ==>Câu H6
- H5. Bạn đã bao giờ cố gắng thử bỏ thuốc chưa?
- Có 1
 Chưa bao giờ 2
- H6. Hiện nay có ai trong gia đình bạn hút thuốc?
 Có 1
 Không 2
- H6.1. Mẹ
- H6.2. Bố
- H6.3. Chị, em gái
- H6.4. Anh, em trai
- H6.5. Chồng hoặc vợ
- H6.6. Người khác (ghi rõ)
- H7. Có người bạn thân nào của bạn hay hút thuốc không?
- Có 1
 Không 2
- H8. Bạn đã bao giờ uống hết một cốc/vại bia hoặc một ly/chén rượu chưa?
- Có 1
 Không uống hết 2 ==> Câu H10
 Chưa bao giờ uống 3 ==> Câu H12
- H9. Bạn bao nhiêu tuổi khi lần đầu tiên bạn uống hết một cốc/vại bia hoặc một chén/ly rượu (Không nhớ ghi 99)
- H10. Bạn đã bao giờ cảm thấy say sau khi uống rượu/bia chưa?
- Có 1
 Không 2 ==>Câu H12
- H11. Trong 1 tháng qua bạn đã bị say rượu/bia mấy lần?
- Một lần 1
 Nhiều hơn 3 lần 3
 2-3 lần 2
 Không bị say 4
- H12. Hiện nay có ai trong gia đình bạn uống nhiều rượu hàng ngày hoặc nghiện rượu không?
 Có 1
 Không 2
- H12.1. Mẹ
- H12.2. Bố
- H12.3. Chị, em gái
- H12.4. Anh, em trai
- H12.5. Chồng hoặc vợ
- H12.6. Người khác (ghi rõ)
- H13. Bạn có biết các chất ma túy nào như thuốc phiện, cần sa, heroin hoặc thuốc lắc không?
- Có 1
 Không 2
- H14. Bạn có biết ai đã từng sử dụng bất kỳ các chất ma túy nào như: thuốc phiện, cần sa, heroin hoặc thuốc lắc không?
- Có 1
 Không 2
- H15. Bạn đã bao giờ lái xe máy chưa?
- Có 1
 Chưa 2
- H16. Bạn có thường xuyên đội mũ bảo hiểm khi lái xe máy hoặc ngồi sau xe máy không?
- Có 1
 Không 2
- H17. Bạn hãy nói 1 lý do chính có thể khiến bạn phải đội mũ bảo hiểm thường xuyên?
- Pháp luật quy định 1
 Nhà trường yêu cầu 2
 Thấy nhiều tai nạn hoặc tử vong 3
 Được tuyên truyền 4
 Mũ bảo hiểm cho không 5
 Có một chiếc mũ để đội 6
 Lý do khác (ghi rõ) 7
 Không có lý do nào 8
- H18. Bạn đã bao giờ bị tai nạn giao thông chưa?
- Có 1
 Chưa bao giờ 2
- H19. Bạn đã bao giờ nghe thấy chuyện buôn bán phụ nữ và trẻ em chưa?
- Có 1
 Chưa bao giờ 2 ==>Câu H1
- H20. Bạn có biết ai bị đem đi bán không?
- Có 1
 Không 2

I. CÁC YẾU TỐ XÃ HỘI

GIA ĐÌNH

11. Các nhận xét sau nói về gia đình của bạn khi bạn từ 12-18 tuổi. Bạn có thể trả lời là Đồng ý, Đồng ý một phần, Không đồng ý hoặc Không biết tùy theo cảm nhận/đánh giá của bạn
- Đồng ý 1
 Đồng ý một phần 2
 Không đồng ý 3
 Không biết 9
 Khi bạn 12-18 tuổi bạn thấy [.....]

- 11.1. Các thành viên trong gia đình hỗ trợ nhau trong lúc khó khăn
- 11.2. Khi bạn có khó khăn nói chuyện với người ngoài dễ hơn với người trong gia đình
- 11.3. Trong gia đình, người nào làm việc theo cách của người ấy
- 11.4. Các thành viên trong gia đình biết bạn thân của những thành viên khác
- 11.5. Mọi người trong gia đình đối xử công bằng với nhau
- 11.6. Trong gia đình mọi người đều chia sẻ trách nhiệm
- 11.7. Trong gia đình, bạn thường được hỏi ý kiến và ý kiến của bạn thường được tôn trọng
- 11.8. Trong gia đình bạn thường hay có cãi cọ, xung đột

BẠN BÈ

12. Bạn có hay chơi với một nhóm bạn không?
- Có 1
 Không 2=>Câu 15
13. Nhóm bạn đó của bạn có cả nam và nữ không?
- Có 1
 Không 2
14. Nhóm bạn của bạn đa số là nam, nữ hay nửa nam nửa nữ?
- Tất cả hoặc đa số là nam 1
 Tất cả hoặc đa số là nữ 2
 Khoảng nửa nam nửa nữ 3
15. Các bạn của bạn có rủ rê, ép buộc bạn [...] không?
- Rủ rê 1
 Ép buộc 2
 Không rủ rê / ép buộc 3

- 15.1. Hút thuốc
- 15.2. Uống rượu
- 15.3. Sử dụng thuốc lắc
- 15.4. Xem phim ảnh đồi trụy
- 15.5. Quan hệ tình dục trước hôn nhân
- 15.6. Thử dùng ma túy
- 15.7. Gây rối, bạo lực
16. Các bạn của bạn có động viên bạn tránh [...] không?
- Có động viên 1
 Không động viên 2
- 16.1. Hút thuốc
- 16.2. Uống rượu
- 16.3. Sử dụng thuốc lắc
- 16.4. Xem phim ảnh đồi trụy
- 16.5. Quan hệ tình dục trước hôn nhân

- 16.6. Thử dùng ma túy
- 16.7. Gây rối, bạo lực

17. Bạn có là thành viên của các đoàn thể, tổ chức, câu lạc bộ nào trong cộng đồng không?
- Có 1
 Không 2

18. Bạn có dễ dàng/khó/rất khó hoặc không thể tìm được [...] trong khu vực bạn sinh sống không?
- Dễ 1
 Khó 2
 Rất khó 3
 Không thể 4
 Không biết 9

- 18.1. Thuốc lá
- 18.2. Rượu/bia
- 18.3. Thuốc lắc/ ma túy
- 18.4. Phim ảnh đồi trụy
- 18.5. Đồ ăn cắp

19. Bạn đồng ý như thế nào với các nhận xét sau về bản thân bạn?

- Hoàn toàn đồng ý 1
 Đồng ý một phần 2
 Không đồng ý 3
 Không biết 9

- 19.1. Bạn có một số phẩm chất tốt
- 19.2. Bạn không cảm thấy tự hào về bản thân mình
- 19.3. Bạn tin rằng bạn có khả năng làm được việc mà những người khác làm được
- 19.4. Có lúc bạn nghĩ mình chẳng ra gì
- 19.5. Bạn nghĩ bạn rất có giá trị đối với gia đình bạn

110. Bạn hoàn toàn đồng ý, đồng ý một phần hoặc không đồng ý với câu nói rằng [...] không?

- Hoàn toàn đồng ý 1
 Đồng ý một phần 2
 Không đồng ý 3
 Không biết 9

- 110.1. Bạn sẽ có một gia đình hạnh phúc trong tương lai
- 110.2. Bạn sẽ có công việc làm mà bạn thích
- 110.3. Bạn sẽ có cơ hội để làm điều bạn muốn
- 110.4. Bạn sẽ có thu nhập cao để sống thoải mái

J. THÔNG TIN ĐẠI CHÚNG

- J1. Trong một tháng qua bạn có thường xuyên xem truyền hình không?
- Không 1
 Hàng ngày 2
 Gần như hàng ngày 3
 Nhiều hơn một lần một tuần 4
 Một lần 1 tuần hoặc ít hơn 5

- J2. Bạn hãy nêu 2 chương trình truyền hình nào được bạn ưa thích nhất:

Chương trình thứ nhất:

Chương trình thứ hai:

- Chương trình thời sự 1
 Chương trình phim truyện 2
 Chương trình ca nhạc 3
 Chương trình thể thao 4
 Chương trình thi đố vui 5

Điều tra Quốc gia về Vị thành niên và Thanh niên Việt Nam

Chương trình thể giới động vật 6
 Chương trình thiếu nhi 7
 Sân khấu (kịch nói,cải lương,chèo...) ... 8
 Khác (ghi rõ)..... 9
 Không biết 99

- J3. Trong 1 tháng qua bạn có thường xuyên nghe đài không?
 Không 1
 Hàng ngày 2
 Gần như hàng ngày 3
 Nhiều hơn một lần một tuần 4
 Một lần 1 tuần hoặc ít hơn 5

- J4. Bạn hãy nêu 2 chương trình phát thanh mà bạn ưa thích nhất
 Chương trình thứ nhất:
 Chương trình thứ hai:
 Chương trình thời sự 1
 Quân đội Nhân Dân 2
 Chương trình ca nhạc 3
 Chương trình thể thao 4
 Chương trình kể chuyện 5
 Chương trình nông thôn ngày nay 6
 Chương trình thiếu nhi 7
 Sân khấu (kịch nói,cải lương, chèo...) .. 8
 Khác (ghi rõ)..... 9
 Không biết 99

- J5. Trong 1 tháng qua bạn có thường xuyên đọc báo/tạp chí không?
 Không 1
 Hàng ngày 2
 Gần như hàng ngày 3
 Nhiều hơn một lần một tuần 4
 Một lần 1 tuần hoặc ít hơn 5

- J6. Bạn hãy nêu 2 báo/tạp chí bạn ưa thích nhất.
 Báo/tạp chí thứ nhất:
 Báo/tạp chí thứ hai:
 Báo Nhân dân 1
 Báo Lao động 2
 Báo Phụ nữ Việt Nam 3
 Báo Quân đội Nhân dân 4
 Báo Công an Nhân dân 5
 Báo Thể thao 6
 Báo Pháp luật 7
 Báo Tiền phong 8
 Báo Thanh niên 9
 Báo Tuổi trẻ 10
 Báo Khoa học đời sống 11
 Báo An ninh thế giới 12
 Báo Thiếu niên tiền phong 13
 Báo Nhi đồng 14
 Báo Văn nghệ 15
 Báo Đại đoàn kết 16
 Tạp chí Cộng sản 17
 Kiến thức ngày nay 18
 Thời trang trẻ 19
 Tin tức 20
 Hoa học trò 21
 Gia đình xã hội 22
 Sức khỏe và đời sống 23
 Báo mua và bán 24
 Khác (ghi rõ)..... 25
 Không biết 99

- J7. Trong một tháng qua bạn có thường xuyên xem video không?
 Không 1
 Hàng ngày 2
 Gần như hàng ngày 3
 Nhiều hơn một lần một tuần 4
 Một lần 1 tuần hoặc ít hơn 5

- J8. Trong 1 tháng qua bạn có tới rạp/bãi xem phim/văn nghệ thường xuyên không?
 Không 1
 1-3 lần 2
 Nhiều hơn 3 lần 3

- J9. Bạn đã bao giờ nghe nói về internet chưa?
 Có 1
 Không 2 ==> Câu K1

- J10. Bạn có bao giờ sử dụng internet không?
 Có 1
 Không 2 ==> Câu K1

- J11. Bạn sử dụng internet để làm gì?
 Có 1
 Không 2
 J11.1. Chat
 J11.2. E-mail
 J11.3. Tìm thông tin
 J11.4. Chơi trò chơi
 J11.5. Khác (Ghi rõ)

- J12. Trong 1 tháng qua bạn sử dụng internet bao nhiêu giờ? (Giờ)

K. TƯƠNG LAI

- K1. Bạn ước muốn gì trong tương lai? *Thứ nhất:*
 (Chọn tối đa 2 ước muốn và ghi theo thứ tự ưu tiên) *Thứ hai:*
 Việc làm/Sự nghiệp 1
 Có kinh tế/thu nhập ổn định 2
 Có gia đình/làm cha mẹ 3
 Đạt được sự hạnh phúc nói chung 4
 Đóng góp cho xã hội/cho đất nước 5
 Khác (ghi rõ)..... 6
 Không ước muốn gì/không biết 9

- K2. So với cuộc sống hiện tại của gia đình bạn, bạn cho rằng cuộc sống sau này của bạn sẽ tốt hơn, kém đi hay cũng giống như vậy?
 Tốt hơn nhiều 1
 Tốt hơn 2
 Vẫn như vậy 3
 Kém đi 4
 Kém đi nhiều 5
 Không biết 9

- K3. Hãy nêu hai việc mà bạn cho là Nhà nước ta cần làm để cho cuộc sống của thanh thiếu niên ở lứa tuổi bạn được tốt đẹp hơn? (Chọn tối đa 2 ước muốn và ghi theo thứ tự ưu tiên) *Thứ nhất:*
Thứ hai:
 Tạo/tăng các cơ hội về giáo dục 1
 Tạo/tăng các cơ hội tiếp cận các dịch vụ chăm sóc sức khỏe cho thanh thiếu niên 2
 Tạo các cơ hội về việc làm 3
 Tăng các cơ hội tiếp cận các dịch vụ vui chơi giải trí 4
 Hoàn thiện hệ thống chính sách pháp luật phù hợp với thanh thiếu niên 5
 Hỗ trợ gia đình để có sự chăm sóc tốt hơn cho thanh thiếu niên 6
 Khuyến khích giới trẻ tham gia nhiều hơn vào các hoạt động xã hội 7
 Khác (ghi rõ)..... 8
 Không biết 9

Điều tra viên cảm ơn và giới thiệu phần tự điền cho người trả lời.

PHẦN TỰ ĐIỀN

Khoanh tròn vào câu trả lời thích hợp với bạn

1. Bạn có bao giờ sử dụng bất kỳ các chất ma túy như: thuốc phiện, cần sa, heroin hoặc thuốc lắc không?
 Có 1
 Không 2 ==>Chuyển sang Câu 5
 2. Bạn bao nhiêu tuổi khi lần đầu tiên dùng (các) chất nói trên (Ghi tuổi, nếu không nhớ ghi 99)
 Nếu không nhớ ghi 99)
 3. Bạn có bao giờ tiêm chích ma túy không?
 Có 1
 Không 2 ==>Chuyển sang Câu 5
 4. Bạn có bao giờ dùng chung kim tiêm (chích chung) với người khác không?
 Có 1
 Không 2
 5. Bạn có bao giờ tham gia đua xe máy không?
 Có 1
 Không 2
 6. Bạn có bao giờ tự tập gây rối không?
 Có 1
 Không 2
 7. Bạn có bao giờ đánh ai đến mức mà người đó cần phải đi điều trị không?
 Có 1
 Không 2
 8. Bạn đã bao giờ mang theo vũ khí/hung khí theo người chưa? (Không kể công cụ sản xuất)
 Có 1
 Không 2
 9. Bạn đã bao giờ bị chấn thương do bị người ngoài đánh chưa?
 Có 1
 Không 2
 10. Bạn đã bao giờ bị người trong gia đình đánh đến bị thương không?
 Có 1
 Không 2
 11. Bạn đã bao giờ thấy buồn chán vì cuộc đời nói chung không?
 Có 1
 Không 2
 12. Bạn có bao giờ có cảm giác rất buồn hoặc thấy mình là người không có ích đến nỗi làm cho bạn không muốn hoạt động như bình thường nữa không?
 Có 1
 Không 2
 13. Có bao giờ bạn thấy hoàn toàn thất vọng về tương lai không?
 Có 1
 Không 2
 14. Bạn có bao giờ cố ý tự gây thương tích cho bản thân mình không (không kể xăm mình)?
 Có 1
 Không 2
 15. Bạn có bao giờ nghĩ đến chuyện tự tử không?
 Có 1
 Không 2 ==> chuyển sang Câu 17
 16. Bạn đã bao giờ tự tử chưa?
 Có 1
 17. Bạn đã lập gia đình chưa?
 Có 1
 Chưa 2==>Chuyển sang câu 20
 18. Vợ chồng bạn có quan hệ tình dục với nhau trước khi lấy nhau không?
 Có 1
 Không 2
 19. Bạn có quan hệ tình dục với người nào khác trước khi lấy vợ/chồng không?
 Có 1
 Không 2
- ### CHUYỂN SANG CÂU 25
20. Bạn đã bao giờ có người yêu chưa?
 Có 1
 Chưa 2 ==>Chuyển sang Câu 24
 21. Bạn đã bao giờ hẹn hò đi chơi với người yêu chưa?
 Có 1
 Chưa 2
 22. Bạn và người yêu bạn đã bao giờ hôn nhau chưa?
 Có 1
 Chưa 2
 23. Bạn và người yêu bạn đã bao giờ động chạm vào những chỗ kín trên cơ thể của nhau chưa?
 Có 1
 Chưa 2
 24. Bạn đã bao giờ quan hệ tình dục với ai chưa?
 Có 1
 Chưa 2 ==>Chuyển sang Câu 45
 25. Bạn bao nhiêu tuổi khi lần đầu tiên bạn quan hệ tình dục? (Nếu không nhớ ghi 99)
 (Nếu không nhớ ghi 99)
 26. Người đó có mối quan hệ với bạn như thế nào?
 (Khoanh vào một câu trả lời thích hợp dưới đây)
 Đã là vợ chồng của nhau 1
 Vợ hoặc chồng sắp cưới của bạn 2
 Người yêu 3
 Bạn bè 4
 Người quen biết 5
 Người lạ 6
 Người bán dâm/mua dâm 7
 Người khác (ghi rõ)..... 8
 27. Khi đó người ấy bao nhiêu tuổi?
 (Nếu không nhớ/không biết ghi 99)
 28. Bạn có quan hệ tình dục lần đầu tiên ở đâu?
 (Khoanh vào một câu trả lời thích hợp dưới đây)
 Ở nhà mình 1
 Ở nhà người đó 2
 Ở nhà người khác 3
 Khách sạn/nhà nghỉ 4
 Ký túc xá 5
 Công viên 6
 Nơi khác (ghi rõ)..... 7
 29. Khi đó hai người có sử dụng biện pháp tránh thai trong lần quan hệ tình dục đầu tiên không?
 Có 1

Không 2 ==>Chuyển sang Câu 31
 Không biết/không nhớ... 9 ==>Chuyển sang Câu 32

30. Lần đó biện pháp tránh thai nào được sử dụng?
- (Khoanh vào một câu trả lời thích hợp dưới đây)
- Đặt vòng tránh thai 1
 Thuốc viên tránh thai 2
 Bao cao su 3
 Thuốc tiêm tránh thai 4
 Viên tránh thai khẩn cấp (Postinor) 5
 Đỉnh sản nữ 6
 Đỉnh sản nam 7
 Xuất tinh ngoài âm đạo 8
 Tính vòng kinh 9
 Thuốc diệt tinh trùng 10
 Biện pháp khác (ghi rõ)..... 11

CHUYỂN SANG CÂU 32

31. Tại sao bạn không sử dụng biện pháp tránh thai trong lần quan hệ tình dục đầu tiên ?
- (Khoanh vào một câu trả lời thích hợp dưới đây)
- Tôi không biết cách sử dụng 1
 Tôi không biết tìm ở đâu 2
 Khi đó tôi không dự định quan hệ tình dục 3
 Tôi không thích sử dụng 4
 Người quan hệ với tôi không thích sử dụng 5
 Tôi thấy rất ngượng 6
 Lý do khác (ghi rõ)..... 7
32. Sau lần quan hệ tình dục đầu tiên bạn có tiếp tục quan hệ tình dục lần nào khác không?
- Có 1
 Không 2==>Chuyển sang câu 34
33. Trong lần quan hệ tình dục gần đây nhất của bạn, bạn có sử dụng biện pháp tránh thai nào không?
- Có 1
 Không 2
34. Bạn có bao giờ bị ép buộc quan hệ tình dục với ai không?
- Có 1
 Không 2==>Chuyển sang Câu 38
35. Bạn có biết người đó từ trước không?
- Có 1
 Không 2
36. Sau khi bị ép buộc quan hệ tình dục, bạn có nói cho ai biết không?
- Có 1
 Không 2
37. Sau khi bạn bị ép buộc có quan hệ tình dục, có ai an ủi, giúp đỡ, hỗ trợ bạn không?
- Có 1
 Không 2
38. Bạn đã bao giờ trả tiền/hiện vật cho ai để quan hệ tình dục với họ không?
- Có 1
 Không 2
- Bạn đã bao giờ được ai trả tiền/hiện vật để quan hệ tình dục với bạn không?
- Có 1
 Không 2
40. Bạn đã bao giờ quan hệ tình dục với người bán dâm/mua dâm chưa?
- Có 1
 Chưa bao giờ 2==>Chuyển sang Câu 43
41. Bạn có sử dụng bao cao su trong lần quan hệ tình dục gần đây nhất với người bán dâm/mua dâm không?

Có 1==>Chuyển sang Câu 43
 Không 2

42. Tại sao bạn/bạn tình của bạn không dùng bao cao su?
- (Khoanh vào một câu trả lời thích hợp dưới đây)
- Không biết mua ở đâu 1
 Không có dự định sẽ quan hệ tình dục 2
 Không thích sử dụng bao cao su 3
 Người bạn tình của tôi không thích sử dụng 4
 Rất ngại khi đi mua bao cao su 5
 Lý do khác (ghi rõ)..... 6
43. Bạn quan hệ tình dục với bao nhiêu người trong 12 tháng qua?
44. Trong một tháng qua bạn có quan hệ tình dục bao nhiêu lần
45. Dưới đây là một số nhận xét về người bán dâm, bạn có thể trả lời là đồng ý, không đồng ý hoặc không biết trả lời thế nào/không chắc chắn? (Bằng cách khoanh tròn)
- 45.1. Bán dâm là vô đạo đức
- Đồng ý 1
 Không đồng ý 2
 Không chắc chắn 3
- 45.2. Bán dâm không tốt nhưng có khi phải làm do hoàn cảnh bắt buộc
- Đồng ý 1
 Không đồng ý 2
 Không chắc chắn 3
- 45.3. Bán dâm có xấu hay không tùy theo cách nghĩ của từng người
- Đồng ý 1
 Không đồng ý 2
 Không chắc chắn 3
46. Dưới đây là một số nhận định về quan hệ tình dục trước hôn nhân, bạn có thể trả lời là đồng ý, không đồng ý hoặc không biết phải trả lời thế nào/không chắc chắn. (Bằng cách khoanh tròn)
- 46.1. Có thể có quan hệ tình dục trước hôn nhân nếu hai người hoàn toàn tự nguyện làm việc này
- Đồng ý 1
 Không đồng ý 2
 Không chắc chắn 3
- 46.2. Có thể có quan hệ tình dục trước hôn nhân nếu hai người yêu nhau
- Đồng ý 1
 Không đồng ý 2
 Không chắc chắn 3
- 46.3. Có thể có quan hệ tình dục trước hôn nhân nếu hai người đang chuẩn bị làm đám cưới
- Đồng ý 1
 Không đồng ý 2
 Không chắc chắn 3
- 46.4. Có thể có quan hệ tình dục trước hôn nhân nếu hai người đã trưởng thành và lường trước được hậu quả của việc họ đang làm
- Đồng ý 1
 Không đồng ý 2
 Không chắc chắn 3
- 46.5. Có thể có quan hệ tình dục trước hôn nhân nếu biết giữ cho người phụ nữ không có thai
- Đồng ý 1
 Không đồng ý 2
 Không chắc chắn 3

Nếu là nam giới hoặc nữ giới chưa có quan hệ tình dục thì chấm dứt phỏng vấn tại đây.

CÁC CÂU HỎI DƯỚI ĐÂY DÀNH CHO PHỤ NỮ ĐÃ CÓ QUAN HỆ TÌNH DỤC KỂ CẢ NHỮNG NGƯỜI ĐÃ CÓ GIA ĐÌNH VÀ CHƯA CÓ GIA ĐÌNH

47. Bạn đã bao giờ có thai chưa?
Có 1
Chưa 2 ==>Kết thúc tại đây
48. Bạn đã bao giờ nạo/hút thai chưa?
Có 1
Chưa 2 ==>Chuyển sang Câu 51
49. Bạn đã nạo/hút thai bao nhiêu lần rồi? (Nếu không nhớ ghi 99)
- 50.1. Ai là người quyết định chính cho bạn đi nạo/hút thai lần đầu tiên?
(Khoanh vào câu trả lời thích hợp)
Chính bản thân tôi 1
Chồng tôi 2
Người yêu tôi 3
Bố mẹ tôi 4
Người khác (ghi rõ) 5
- 50.2. Bạn nạo/ hút thai lần đó ở cơ sở nào?
(Khoanh vào câu trả lời thích hợp)
Trạm y tế xã/phường 1
Bệnh viện/trung tâm y tế 2
Phòng khám tư nhân 3
Cơ sở y tế khác 4
Nơi khác (ghi rõ) 5
Không nhớ/không biết 9
51. Bạn đã sinh đẻ bao giờ chưa?
Có 1
Chưa 2
52. Lần có thai đầu tiên bạn để đẻ, nạo thai hay bị sảy thai?
Để đẻ 1
Nạo hút thai 2
Sảy thai 3
Khác (ghi rõ) 4

Cảm ơn bạn và chúc sức khỏe!